



太田警察署からのお知らせ「あなたの安易な行動が犯罪になるかもしれません!」・スペイン語版

COMUNICADO DE LA COMISARÍA DE POLICÍA DE OTA

¡Un Simple descuido puede convertirse en un delito!

En algunos de los casos su acción podrá tornarse un delito debido al desconocimiento de las leyes y reglas de este país. Este atento pues, en estas situaciones no servirá ninguna disculpa para perdonar su acción.

El otro día, un amigo me pidió comprar un teléfono celular en el lugar de él. Me dijo que estuviera tranquilo, pues él irá a pagar todos los gastos que ocasiona el teléfono celular.

¿Yo puedo comprar un teléfono celular en el lugar de mi amigo?

Un amigo me pidió prestado mi tarjeta del seguro de salud, ya que tiene tiempo sintiéndose mal y no posee seguro de salud, debido a no estar registrado en ningún plan de salud. **Quedé con pena de él y, estoy pensando en prestarle mi tarjeta del seguro de salud. ¿Puedo hacerlo?**

Ya tiene algún tiempo una bicicleta abandonada en un terreno baldío, próximo a donde vivo. Parece que no tiene dueño, pues nadie la está usando.

¿Puedo tomarla para mi uso personal?

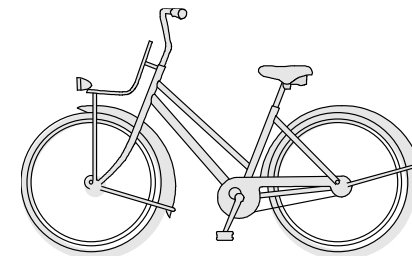
No deberá de prestar su tarjeta del seguro de salud para otra persona, aún siendo familiar.

La tarjeta del seguro de salud solamente es válida cuando es utilizada por la persona con el nombre inscrito.

Está prohibido el uso de la tarjeta del seguro de salud para la persona que no este su nombre inscrito en esta tarjeta.

La penalidad de la infracción de esta ley será no solamente para quien usó (quien recibió el tratamiento médico) la tarjeta, sino también para quien prestó (la persona con el nombre inscrito) la tarjeta.

Esta misma regla también es igual para el Pasaporte, y la Tarjeta de Permanencia "Zairyu Card".



No deberá comprar un teléfono celular con el objetivo de entregarlo a otra persona, ya que existe la posibilidad de ser utilizado para algún crimen u ocurrir problemas envueltos con el pago de los gastos de este teléfono celular.

No deberá de tomar o mover la bicicleta abandonada pues, podrá ser una bicicleta robada.

Además, en este país está prohibido por ley tomar en poder bicicletas, objetos perdidos y otros pues podrá ser acusado del crimen de apropiación indebida de objetos y otros perdidos.

Comisaría de Policía de Ota ☎0276-33-0110 (Atendimiento en japonés)



Puesto Policial y Área de Jurisdicción

Sabía usted cual es el Puesto Policial de su Área de Residencia y la Situación de los Casos Ocurridos Registrados en Agosto de 2025 ~ Comisaría de Policía de Ota~

Puesto Residencia Policial “Chuzai” y Puesto Policial “Kouban”		Casos ocurridos					Accidente de Tránsito				
	Área (Barrios) de Jurisdicción	R	DM	ID	OP	Total	aTV	aDM	Total	aVF	
Ekimae K.	Kanayama-Cho, Kumano-Cho, Subaru-Cho, Nishihon-Cho, Hachiman-Cho, Hama-Cho, Higashihon-Cho y Hon-Cho.	12	0	0	0	12	8	36	44	0	
Higashinagaoka-Cho K.	Higashinagaoka-Cho, Uekino-Cho, Kamikobayashi-Cho, Shimokobayashi-Cho, Dainogo-Cho, Niragawa-Cho, Higashikanai-Cho, Yabashin-Machi, Yaba-Cho y Yasuraoka-Cho.	25	2	0	1	28	9	69	78	0	
Ota Chuo K.	Arai-Cho, Asahi-Cho, Iida-Cho, Izuka-Cho, Uchigashima-Cho, Komaigi-Cho, Niijima-Cho, Nishiyajima-Cho, Higashibessho-Cho y Higashiyajima-Cho.	56	2	1	1	60	23	109	132	0	
Housen K.	Okino-Cho, Kamitajima-Cho, Josai-Cho, Shindo-Cho, Takara-Machi, Nakane-Cho, Nishishin-Machi, Nishinoya-Cho, Fujiagu-Cho, Fujikura-Cho, Bessho-Cho, Yura-Cho y Wakiya-Cho.	24	1	0	0	25	11	53	64	0	
Takahayashi K.	Iwasegawa-Cho, Ushizawa-Cho, Shimohamada-Cho, Shoya-Cho, Suehiro-Cho, Takahayashi (Higashi, Nishi, Minami, Kita e Kotobuki)-Cho, Tomizawa-Cho, Fukuzawa-Cho, Furuto-Cho, Hosoya-Cho, Minamiyajima-Cho y Yonezawa-Cho.	32	2	0	0	34	13	61	74	0	
Ojima K.	Akutsu-Cho, Anyouji-Cho, Izumi-Cho, Idezuka-Cho, Iwamatsu-Cho, Otachi-Cho, Oshikiri-Cho, Ojima-Cho, Kasukawa-Cho, Kameoka-Cho, Kozumida-Cho, Shimotajima-Cho, Suzukake-Cho, Tokugawa-Cho, Bizenjima-Cho, Futatsugoya-Cho, Horiguchi-Cho, Maegoya-Cho, Maejima-Cho, Minamigaoka-Cho, Musashijima-Cho, Serada-Cho y Taishi-Cho.	20	1	1	0	22	3	39	42	0	
Nitta K.	Nitta (Akabori, Ichi, Ichinoi, Ichinokura, O, One, Kane, Kamieda, Kaminaka, Kamidanaka, Kanai, Kizaki, Koganai, Kokin, GonEmon, Shimoeda, Shimodanaka, Sorimachi, Takao, Tamurashinden, Tameike, Tenra, Nakaeda, Hagi, Hanakazuka, Hayakawa, Mizuki y Murata)-Cho	30	1	3	0	34	12	68	80	0	
Yabuzukahonmachi K.	Obara-Cho, Okubo-Cho, Yabuzuka-Cho, Yamanokami-Cho, Yoriai-Cho y Rokusengoku-Cho.	15	2	1	0	18	12	35	47	0	
Toriyama C.	Oshima-Cho, Tsuruuda-Cho, Toriyama (Kami, Naka, Shimo)-Cho, Toriyama-Cho, Nagate-Cho y Niino-Cho.	7	0	0	0	7	3	20	23	0	
Ryumai C.	Okinogo-Cho, Motegi-Cho, Yaegasa-Cho y Ryumai-Cho.	12	1	0	0	13	5	21	26	1	
Godo C.	Ishibashi-Cho, Owashi-Cho, Kamigodo-Cho, Kitakanai-Cho, Godo-Cho, Sugashio-Cho, Terai-Cho, Tenra-Cho, Narizuka-Cho y Nishinagaoka-Cho.	4	0	0	0	4	3	10	13	0	
Tadakari C.	Ichiba-Cho, Takaze-Cho, Tadakari-Cho, Tomiwaka-Cho y Higashishin-Machi.	4	0	0	0	4	3	22	25	0	
Maruyama C.	Kiyohara-Cho, Harajuku-Cho, Higashiimaizumi-Cho, Maruyama-Cho, Midori-Cho, Yatabori-Cho y Yoshizawa-Cho.	12	0	0	0	12	3	15	18	0	
C- Puesto Residencia Policial “Chuzai” / K- Puesto Policial “Kouban” / R- Robo /		TOTAL	253	12	6	2	273	108	558	666	1

DM- Daño Material / **ID-** Invasión Domiciliar / **OP-** Obscenidad Pública y otros / **Total** / **aTV-** Accidente de Tránsito con víctimas / **aDM-** Accidente con Daños Materiales / **Total** / **aTVF-** accidente con Víctima Fatal.